淼

# 公職候選人財產申報表

(一) 基本資料

	Contract of the Contract of th		花蓮縣第7選區				留證號						
2 1 1 39	*					0915-85	中華民國居留	-					
編號 [1]		留聲號	選審區			行動電話	羅			<b>李宏</b>	C. J.		
國民身分證統一編號	國	中華民國居留意	縣議員	-			-			( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( )		***************************************	
						( 03 ) 887	- 編號				,		
	田		選舉種類			( 03	民身分證統一編號	6 2	$2 \mid 0$	2 4	2 2		
	升		審				國民身	. 5	2	2	2		
	g 069		1111年			(M)	ined.	2	2	2	2		
	民國			自強新村	的新村		į	2	2	2	2		
	出生年月日		海舉年度		都 自 强	5.		<u> </u>	n	n	b		
		-		瑞美村20%	瑞美村20	( 03 ) 822	出生 年月日	071	100	103	105		
	哈尼. 噶照		民國111年8月31日	花蓮縣瑞穗鄉瑞美村20鄰	花蓮縣瑞穗鄉瑞美村20鄰自強新村	<ul><li>∅</li></ul>	姓名	蔡昀瑾	李蘋	**	击. 兒.		
	申報人姓名		申報日	戶籍地址	通訊地址	聯絡電話	華調	配 配偶	**	大女	**	-	

★申報人之配偶及未成年子女(未滿二十歲者)各別所有之財產,符合公職人員財產申報法所定應申報之標準者,應由申報人一併申報。

★領有國民身分證者,應填寫國民身分證統一編號於中報表基本資料欄;來領國民身分證者,應填寫國籍及中華民國居留證號。 ★候選人財產申報基準日,以「自發布候選人登記公告日至登記當日間任一日之財產情形」作為基準日。

大人

燚

(二)不動產

滐

100 mg

		The state of the s					
項次	土地坐落	面積 (平方公 尺)	權利範圍 (持分)	所有權人	登記 (取得) 時 間	登記 (取得) 原 因	取得價額
-	花蓮縣古安鄉福興段	86	1/1	参尼·韓照	096/09/12	<b>第四人</b>	土地公告現 值每平方公 尺2700元
			總申報筆數	毒		·	

○區(鄉、鎮、市)○段○小段○地號」資料;若一宗土地多個地號,則每筆地號均需輸入 「土地坐落」應填寫「○縣(市)

★土地不論地目為何,均應申報。

★土地地號、面積與持分應依權狀或登記謄本逐筆填載,並註明登記或取得之時間及原因。

★土地如係申報日前五年內取得者,並應申報實際交易價額,無實際交易價額者,以取得年度之土地公告現值或市價申報

#### 二)不動產

2.建 物 (房屋及停車位)

	( <b>含陽台</b> 4.73平方公 尺)
	田町、
	096/09/12
	%尼.噶照
	1/1
C C C	156.26
花蓮縣古安鄉福興段	
	<b>-</b>

★「房屋」已登記者,應依權狀或登記謄本確實填寫「建號」,如「○縣(市)○區(鄉、鎮、市)○段○小段○建號」;未登記者,應填寫門牌號碼並加註係「未登記建 物」,如無門牌號碼,應填寫「稅籍號碼」;「停車位」具獨立之所有權狀者,應依權狀或登記謄本確實填寫「建號」、「面積」及「持分」。

★建物及其坐落之土地,應分別填載於建物欄及土地欄。

★建物應註明登記或取得之時間及原因,如係申報日前五年內取得者,並應申報實際交易價額或原始製造價額,無實際交易價額或原始製造價額者,以取得年度之房屋課 稅現值或市價中報。



19.....

챞

赕

串 船  $\widehat{u}$ 

產類	總噸數(長度、管數)	船籍港	所有人	登記(取得)時間	登記 (取得)原因	取得價額
按 U · 棒数 昨 中 啊			-			
>						

▼「船舶」指動力船舶及非動力船舶,如汽船、遊艇、遊艇、佩船、帆船、舢板等而言

★船舶應註明登記或取得之時間及原因,如係申報日前五年內取得者,<u>並應申報實際交易價額或原始製造價額,無實際交易價額或原始製造價額者,以</u>市價申報

(含大型重型機器腳踏車 惻 汽 回)

南型號   汽缸容量	÷-				!	į	が一般なった
中 2 经 4	牌型	汽缸容量	牌照號碼	<b>ア</b> あく	登記(取得)時間	<b>登記(取得)原因</b>	中子價額
中 和 经 种 · U							
	4 4 1						
=	一 海洲新山		•				

「汽車」合大型重型機車,亦即汽缸總排氣量逾二百五十立方公分與電動馬達及控制器最大輸出馬力逾四十馬力之二輪機器腳踏車

★汽缸容量請參閱行車執照,牌照號碼得以引擎號碼或車身號碼代替,所有人以監理機關登記資料為準,汽車無論價值多少,均應申報。

★汽車應註明登記或取得之時間及原因,如係申報日前五年內取得者,並應申報實際交易價額或原始製造價額,無實際交易價額或原始製造價額者,以市價申報

五)航空器

	7 70	國籍標示及	24.	<b>然如(即復)時間</b>		取得價額	
型。	聚造敞名棉	編號	四角人	知い(大) mini		X6 X1 V	
季   一、 表							

★「航空器」指各種飛機、飛艇及滑翔機而言,無論其價值多少,均須申報

★航空器應註明登記或取得之時間及原因,如係申報日前五年內取得者,並應申報實際交易價額或原始製造價額,無實際交易價額或原始製造價額者,以市價申報

K

0

新臺幣 (六)現金(指新臺幣、外幣之現金或旅行支票)(總金額

			*
新臺幣總額或折合新臺幣總額			
外幣總額			
有人	,		
(1)	_		
		一种	+
		存款	· ·
5. 2.	72	福東即甲	アイトの

★現金總額達新台幣一百萬元以上時,即應逐筆申報。

★外幣現金或旅行支票須折合新臺幣時,均以申報日之收盤匯率為計算標準



(七)存款 (指新臺幣、外幣之	外幣之存款)(總金額:新臺幣	被一	1,883,390.1	元)	
存放機構(應敘明分支機構)	種類	整列	6.1	外幣總額	新臺幣總額或折合新臺幣總額
0050186/ 土地銀行花蓮分行	活期储蓄存款	新台幣	哈尼.噶照		839
0132169/ 國泰世華銀行福和分行	活期储蓄存款	新台幣	哈尼. 噶照		<u>ි</u>
0507602/ 台灣企銀花蓮分行	活期储蓄存款	新台幣	哈尼.噶照		289
2160000/ 花蓮第二信用合作社	活期储蓄存款	新台幣	哈尼.噶照		10, 986
7000000/ 郵局儲金匯業局	活期储蓄存款	新台幣	哈尼.噶照		137, 055
8030113/ 聯邦銀行板橋分行	活期储蓄存款	新台幣	哈尼.噶照		
8222189/ 中信銀行東花蓮分行	活期储蓄存款	新台幣	哈尼.噶照		600, 373
8950019/ 花蓮縣瑞穗鄉農會信用部	支票存款	新台幣	今尼. 噶照		2,000
8950019/ 花蓮縣瑞穗鄉農會信用部	支票存款	新台幣	哈尼. 葛照		13, 360
0095678/ 彰化銀行雙和分行	活期儲蓄存款	新台幣	蔡昀瑾		5
0507602/ 台灣企銀花蓮分行	活期储蓄存款	新台幣	蔡昀瑾		290
7000000/ 郵政储金匯業局	活期储蓄存款	新台幣	蔡昀瑾		29, 997
8081023/ 玉山銀行花蓮分行	綜合存款	新台幣	蒸的莲		16, 468
8223197/ 中信銀行花蓮分行	活期儲蓄存款	新台幣	蔡昀瑾		11,043
8081023/ 玉山銀行花蓮分行	综合存款	新台幣	李弱		10,966
8223197/ 中信銀行花蓮分行	活期储蓄存款	新台幣	枡		9, 334
0040185/ 台灣銀行花蓮分行	综合存款	新台幣	古兒		5, 712



綠 ..... 鞍

		數: 25 筆	總申報筆數		
235		去 况.	新台幣	綜合存款	8120230/ 台新國際銀行花蓮分行
142, 529		土 完	新台幣	活期储蓄存款	7000000/ 郵政储金匯業局
5, 318		击, 兒,	新台灣	活期储蓄存款	2160000/ 花蓮第二信用合作社
682, 571		古 兒.	新台幣	活期儲蓄存款	2160000/ 花蓮第二信用合作社
300		去兒.	新台幣	綜合存款	1080421/ 陽信銀行花蓮分行
2, 686		五元.	新台幣	活期储蓄存款	0130729/ 國泰世華銀行花蓮分行
198,166.1 (匯率:27.8500)	7, 155. 48	4. 名.	美元	活期存款	0130729/ 國泰世華銀行花蓮分行
2, 858		中国	新台幣	活期储蓄存款	0127451/ 台北富邦銀行花蓮分行

★「存款」包括支票存款、活期存款、定期存款、儲蓄存款、優惠存款、綜合存款、可轉讓定期存單等金融事業主管機關(構)核定之各種存款及由公司確定用途之信託 資金,包括新台幣、外幣(匯)存款在內。

★申報人本人、配偶及未成年子女名下「各別」之存款總額累計達新台幣一百萬元者,即應由申報人逐筆申報。 ★外幣(匯)須折合新臺幣時,均以申報日之收盤匯率為計算標準。

★申報人本人、配偶及未成年子女名下「各別」之各類有價證券總額累計達新臺幣一百萬元者,即應由申報人逐筆申報  $\widehat{\mathcal{K}}$ (八)有價證券(總價額:新臺幣

 $\widehat{\mathcal{K}}$ 0 (總價額:新臺幣 1. 殿票

新臺幣總額或折合新臺幣總 今 外幣幣別 栗面價額 總申報筆數:〇筆 股數 所有人 谷都

★上市(櫃)股票、興櫃股票、其他未上市(櫃)股票及下市(櫃)股票,均應申報,並以票面價額計算

ĺΚ

2. 債券 (總價額:新臺幣

名稱

新臺幣或折合新臺幣總額	
<b>卜幣幣別</b> 新臺幣	
李 面 價 額 一 外 幣	
單位數	
買賣機構	
所有人	
代碼	
,	



410 .....

裝

終

:

: の筆 總申報筆數

★上市(櫃)或未上市(櫃)之債券均應申報,並以票面價額計算

0 (總價額:新臺幣 基金受益憑證 က

新臺幣或折合新臺幣總額 外幣幣別 票面價額/單位淨值 單位數  $\mathcal{L}$ 受託投資機構 所有人

總申報筆數:の筆

名籍

★基金受益憑證之價額,應以票面價額計算,無票面價額者,以申報日之單位淨值計算,無單位淨值者,以原交易價額計算

★所謂「受託投資機構」,指申報人申購基金之「證券投資信託事業」、銀行」或「證券商」。

: 新臺幣 (總價額 其他有價證券 4.

(K)

新臺幣或折合新臺幣總額 外幣幣別 價額 單位數 所有人 總申報筆數:0筆 名鄰

權證、受益證券及資產基礎證券、國庫券、商業本票或匯票,或其他具財產價值且得為交易客體之證券 其他有價證券之價額,以票面價額計算,無票面價額者,應填載申報日之收盤價、成交價或原交易價額 「其他有價證券」指存託憑證、認購

 $\mathcal{L}$ 6, 320, 155.6 (九)珠寶、古董、字畫及其他具有相當價值之財產 (總價額:新臺幣

55,440 (總價額:新臺幣 、字畫及其他具有相當價值之財產 珠寶

 $\tilde{\mathcal{X}}$ 

	總申報筆數: 1 筆		
			額:64295(TWD))
			盤價:1584;匯率:1;原始交易金
55, 440	吉兒.		分行;單位數:35;單位淨值:0;收
			黃金存摺(金融機構;台灣銀行花蓮
燲額	所有人	項/件	財產種類

「其他具有相當價值之財產」包括礦業權、漁業權、專利權、商標專用權、著作權、黃金條塊、黃金存摺、衍生性金融商品、結構性(型)商品(包括連動債)、高爾夫球 證及會員證、植栽等具有財產價值之權利或財物

「珠寶、古董、字畫及其他具有相當價值之財產」每項(件)價額達新臺幣二十萬元者,即應申報。

★「結構性(型)商品(包括連動債)」因無活絡之次級市場或公平市價,其價額計算方式以投資金額作為申報標準,每項(件)價額達新臺幣二十萬元者,即應申報 「珠寶、古董、字畫及其他具有相當價值之財產」價額之計算,有掛牌之市價者,應填載掛牌市價,無市價者,應填載談項財產已知之交易價額。



2.保險(累積已缴保險費折合新臺幣總金額:新臺幣 6,264,715.6 元)

契約給日/ 外幣幣別 累積已繳保險 累積已繳保契約終日 實外幣總額 險費折合新 曹外幣總額 險費折合新	108/09/11- 27,366 終身	093/12/01– 168/11/30	107/08/01– 168/07/31	093/12/01– 168/11/30	101/05/30-	108/09/11- 64,338 終身	104/01/31 - 235, 872
保险金額	200, 000	7, 000, 000	20, 000	100, 000	900, 000	200, 000	650, 000
保險契約類型	<b>豬</b>	投資型壽險	豬蓄型壽阪	储蓄型壽險	<b>路</b>	储蓄型壽險	储蓄型壽險
要保入	哈尼. 電照	哈尼. 電照	哈尼. 噶照	%尼.嘴照	<b>蔡的瑾</b>	蒸的莲	蔡昀瑾
保單號碼	N065.	725266.	916715	724321	7924.	N065	000885
保險名稱	中國人壽富一 生終身壽險 (定期給付型)	創世紀內型	新可護久久殘 廢照護	康達101終身	中國人壽富足一生終身壽險	中國人壽富足 一生終身壽險 (定期給付型)	富加鑫保險
保險公司	中國人壽保險公司	國泰人壽保際公司	國泰人壽保險公司	國泰人壽保險公司	中國人壽保險公司	中國人壽保險公司	台灣人壽保險公司



96, 000	705, 571	146, 550	146, 214	103, 180	243, 440. 4	244, 829. 9	254, 556. 4
		<del>1</del>	<del></del> 1	<b>,1</b>	243	244	254
					8, 760	8, 810	9, 160
					美元	美元	** "兄
097/03/04- 終身	096/11/30- 170/11/29	102/05/15- 176/05/14	103/10/16- 208/10/15	101/06/30- 167/12/31	101/06/29- 202/06/28	101/06/29- 204/6/28	101/06/29- 204/06/28
3, 06.05.000	300, 000	150,000	150, 000	112, 150	5, 000	5, 000	5, 000
投資型壽險	储蓄型毒酚	<b>解</b>	<b>醫</b> 蓋型毒醫	<b>解</b> 基本 基本	器 型 學 图	储蓄型毒險	館蓋型專股
蔡的瑾	蔡的瑾	<b>秦</b> 的瑾	₩	去:	士 完	古式	古 沒
PL0645	900804	908645	910516	002043_	907564	907564	907564
古利長紅變額萬能壽險	國泰斯蒂女尊貴終海	新添采終身	新添采終身	全球人壽多重重大傷病保險	美利成對美元	美利成對美元	美利成對美元
安聯人壽保險公司	國泰人壽保險公司	國泰人壽保險公司	國泰人壽保險公司	全球人壽保險公司	國泰人壽保險公司	國泰人壽保險公司	國泰人壽保險公司



MA.	美利成對美元	907564	Ho	E.	储蓄型寿險	30%	101/06/29- 202/06/28	美元	9,010	250, 837. 9
湘	益美威利美元 利變壽廢	920133	- <del>1</del> 10	Š.	储蓄型壽險	10,000	109/09/23- 172/09/22	美元	9, 900	275, 121
港	新可護久久失能照護	918877	-110	Ø.,	储蓄型壽廢	5, 000	108/12/18- 165/12/17			20, 652
重	<b>鐘</b> 變 場 器 場 路	722097.	नाव	Ŕ	储蓄型壽險	300, 000	089/01/01- 165/12/31			297, 590
個一	富邦人壽守護 一生終身健康 保險	U2211217	410	$\mathcal{L}$	储蓄型壽險	1,000	101/06/30-			120, 680
自事力	富邦人壽健康 加倍終身健康 保險	U2211217	节	H.	储蓄型專廠	1, 000	101/06/30-			140, 980
富安终	雪邦人壽醫定 安心重大傷病 終身健康保險	10504752	- <del> </del>  12	完.	储蓄型壽險	300,000	103/12/31-	·		25, 542
富田	富邦人壽醫规 可護重大傷病 保險	10579595	-Ha	É.	储蓄型壽險	300, 000	110/02/24- 140/02/23			14, 256



終

★「保險」應申報保險公司、保險名稱、保單號碼、要保人、保險契約類型、保險金額、契約始日、契約終日、外幣幣別、累積已繳保險費外幣總額、累積已繳保險費折 **合新臺幣總額**。

「保險」指「儲蓄型壽險」、「投資型壽險」及「年金型保險」之保險契約類型。

「儲蓄型壽險」指滿期保險金、生存(還本)保險金、繳費期滿生存保險金、祝壽保險金、教育保險金、立業保險金、養老保險金等商品內容含有生存保險金特性之保 險契約;「投資型壽險」指商品名稱含有變額壽險、變額萬能壽險、投資型保險、投資運(鏈)結型保險等文字之保險契約;「年金型保險」指即期年金保險、遞延年 金保險、利率變動型年金保險、勞退企業年金保險、勞退個人年金保險等商品名稱含有年金保險等文字之保險契約。

「要保人」指對保險標的具有保險利益,向保險人申請訂立保險契約,並負有交付保險費義務之人 K

「保險金額」為保險人在保險期內,所負責任之最高額度。

★「契約始日」指保險契約生效日,即保險公司依保險契約之約定應負保險責任之起日;「契約終日」指保險契約到期日,即保險公司依保險契約之約定應負保險責任之 終田

▼「累積已繳保險費」指要保人迄申報日止已繳納之保險費

## (十)債權(總金額:新臺幣

 $(\mathcal{X})$ 

種類	債權人	535	餘額	取得(發生) 時間	取得(發生)原因
<b>極申報等數: () 等</b>					

總申報筆數

「債權」之申報金額,應以「申報日」當日之債權餘額為準,須扣除債務人已清償部分,非以原始借貸數額申報

★申報人本人、配偶及未成年子女「各別」名下債權金額達新臺幣一百萬元以上者,即應申報。

★債權應註明取得之時間及原因。

馬
208, 758
٠
:新臺幣
(總金額
) 債務
(++)

取得(發生)原因	中國人壽富一生終 身壽險(定期給付型)
取得(發生) 時間	109/11/13
餘額	1, 252
債權人及地址	中國人壽保險公司
債務人	%尼.噶照
種類	保單借款



.....

祡

HE2

燚

國入帝 由	109/05/30	106, 906	中國人壽保險公司 台灣人壽保險公 總申報筆數: 4 筆		保單借款 保單借款
<b>會 臺</b>	109/05/30	106, 906		蔡昀瑾	單借
過轉金	110/06/25	100,000	中信銀行永吉分行/台北市信義區永吉路	蔡昀瑾	授信

★「債務」之申報金額,應以「申報日」當日之債務餘額為準,須扣除已清償之部分,非以原始借貸數額申報

★申報人本人、配偶及未成年子女「各別」名下債務達新臺幣一百萬元以上者,即應申報。

★債務應註明取得之時間及原因。

. 元)

2,000

(十二) 事業投資(總金額:新臺幣

投資人	投資事業名稱	投資事業地址	投資金額	取得(發生)時間	取得(發生)原因
哈尼. 噶照	花蓮第二信用合作社		2,000	20/60/960	股金
總申報筆數:1	美				

「專業投資」指對於未發行股票或其他有價證券之各種公司、合夥、獨資等專業之投資,包括儲蓄互助社之社員股金

★申報人本人、配偶及未成年子女「各別」名下事業投資達新臺幣一百萬元以上者,即應申報。

★事業投資金額以「申報日」當日實際投資金額申報,並應註明取得之時間及原因。

### 十三)備註

★申報人於申報財產時,對申報表各欄應填寫之事項有需補充說明者,如某項財產之取得時間及原因,係他人借用申報人本人、配偶、未成年子女名義購置或存放之財產 等,應於「備註欄」內按填寫事項之先後順序逐一說明。

★申報人確有無法申報配偶或未成年子女財產之正當理由者,應於備註欄中敘明其理由,並於受理申報機關(構)進行實質審核時,提出具體事證供審核

此 数

### 花莲縣選舉委員會



中報選舉委員會)

冷理

以上資料,本人係依法誠實申報,如有不實,將依公職人員財產申職經第十二條第三項規定,處新台幣六萬元以上一百二十萬元以下罰錢。

申報人:文文·八四八(簽章)交件目:1111年19月11日